



Beschlussprotokoll über die 47. Sitzung des Bezirksausschusses des XIV. Bezirkstages von Niederbayern am Dienstag, den 24. September 2013

ÖFFENTLICHER TEIL

Tagesordnungspunkte

- 1.1 *Haushalt des Bezirks Niederbayern;*
Feststellung der Jahresrechnung 2012 des Bezirks Niederbayern;
Entlastung der Verwaltung für das Jahr 2012
- 1.2 *Bezirksklinikum Mainkofen;*
Jahresabschluss 2012 und Bericht des Krankenhausdirektors
- 1.3 *Pflegeheim Mainkofen;*
Jahresabschluss 2012
- 1.4 *Landwirtschaftliche Gutsbetriebe Mainkofen – Oberndorf;*
Jahresabschluss 2012
- 1.5 *Bezirksklinikum Mainkofen*
 - 1.5.1 Neustrukturierung – 1. Bauabschnitt;
Genehmigung der Vorplanung mit Kostenschätzung
 - 1.5.2 Errichtung einer Gedenkstätte für die Opfer der NS-Psychiatrie
 - 1.5.2.1 Vergabe der Zimmererarbeiten
 - 1.5.2.2 Vergabe der Baumeisterarbeiten
 - 1.5.3 Forschungsprojekt „Emotionserkennung und Emotionsexpression bei psychopathischen Maßregelvollzugsinsassen“ der Humboldt-Universität Berlin an der Fachklinik für Forensische Psychiatrie und Psychotherapie
- 1.6 *Bezirkskrankenhaus Landshut*
 - 1.6.1 Feststellung des Jahresabschlusses des Bezirkskrankenhauses Landshut mit Außenstelle Passau für das Jahr 2011;
Entlastung der Verwaltung für das Wirtschaftsjahr 2011
 - 1.6.2 Änderung des Wirtschaftsplanes 2013
 - 1.6.3 Erweiterung und Neustrukturierung der Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie und – psychotherapie;
Genehmigung der Entwurfsplanung mit Kostenberechnung
- 1.7 *Bezirkskrankenhaus Straubing;*
Einbau eines Personenliftes im Zentralbereich (Haus Z)

- 1.8 *Agrarbildungszentrum Landshut-Schönbrunn*
- 1.8.1 Neubau der Landmaschinenschule
- 1.8.1.1 Dachabdichtungsarbeiten;
Sachstandbericht und Vergabe
- 1.8.1.2 Vergabe der Aufzuganlage
- 1.8.2 Dachsanierung der Hallen 9 und 10 sowie Errichtung einer Solarstromanlage
- 1.8.2.1 Vergabe der Dachsanierung
- 1.8.2.2 Vergabe der Solarstromanlage

- 1.9 *Zuschussanträge Bezirkshaushalt*
- 1.9.1 Berufsfachschule für Musik des Landkreises Deggendorf in Plattling;
Kostenbeteiligung des Bezirks Niederbayern am ungedeckten Bedarf;
Abrechnung 2012 und Abschlagszahlung 2013
- 1.9.2 Berufsbildungswerk München-Johanneskirchen;
Ungedeckter Bedarf der Berufsschule und der Lehrwerkstätten des Bezirks Oberbayern
zur sonderpädagogischen Förderung, Förderschwerpunkte Hören und Sprache, im
Schulzentrum München-Johanneskirchen;
Abrechnung für das Haushaltsjahr 2012
- 1.9.3 Fischereiverband Niederbayern e.V.;
Zuschuss zur Durchführung der satzungsgemäßen Aufgaben im Jahr 2013

- 1.10 *Regionalpartnerschaft Bezirk Niederbayern - Département Oise;*
Zuschussantrag der Staatlichen Berufsschule 2 in Landshut zum 40-jährigen Jubiläum
der Schulpartnerschaft mit dem Cité Technique Mireille Grenet aus Compiègne

- 1.11 *Konzept zur Verhinderung und Bekämpfung von Korruption in der öffentlichen
Verwaltung*

- 1.12 *Sonstiges*



1.1 *Haushalt des Bezirks Niederbayern;*
Feststellung der Jahresrechnung 2012 des Bezirks Niederbayern;
Entlastung der Verwaltung für das Jahr 2012

Beschluss:

1. Dem Bezirkstag von Niederbayern wird empfohlen, die Jahresrechnung 2012 mit den in der Anlage ausgewiesenen Abschlusszahlen gemäß Art. 84 Abs. 3 BezO festzustellen.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 7 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

2. Dem Bezirkstag wird empfohlen, der Verwaltung für das Jahr 2012 Entlastung zu erteilen.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 6 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

Protokollnotiz: Die Abstimmung zu Ziff. 1 u. 2 erfolgt in Abwesenheit von Frau BRin Röhl.
Die Abstimmung zu Ziff. 2 erfolgt ohne den Leiter der Verwaltung,
Herrn Bezirkstagspräsidenten Hölzlein.

1.2 *Bezirksklinikum Mainkofen;*
Jahresabschluss 2012 und Bericht des Krankenhausdirektors

Beschluss:

1. Der Jahresabschluss 2012 des Bezirksklinikums Mainkofen wird zur Kenntnis genommen.

2. Das Jahresergebnis in Höhe von **-184.989,85 €** soll folgendermaßen verwendet werden: Tilgung aus der gesetzlichen Rücklage 184.989,85 €

3. Die überplanmäßigen Ausgaben im Erfolgsplan 2012 in Höhe von 3.304.449,87 € werden genehmigt.

4. Die überplanmäßigen Ausgaben im Vermögensplan 2012 in Höhe von 54.682,97 € werden genehmigt.

5. Die Haushaltseinnahme- und Haushaltsausgabereste in Höhe von 11.242.348,99 € werden auf das Geschäftsjahr 2013 übertragen.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.3 *Pflegeheim Mainkofen;*
Jahresabschluss 2012

Beschluss:

1. Der Jahresabschluss 2012 des Pflegeheims Mainkofen wird zur Kenntnis genommen.

2. Das Jahresergebnis in Höhe von **-412.663,44 €** soll folgendermaßen verwendet werden: vorzutragen auf neue Rechnung **-412.663,44 €**

3. Die überplanmäßigen Ausgaben im Erfolgsplan 2012 in Höhe von 474.515,33 € werden genehmigt.

4. Die Haushaltseinnahme- und Haushaltsausgabereste in Höhe von 91.140,54 € werden auf das Geschäftsjahr 2013 übertragen.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen



1.4 *Landwirtschaftliche Gutsbetriebe Mainkofen – Oberndorf;*
Jahresabschluss 2012

Beschluss:

1. Der Jahresabschluss 2012 des Bezirksklinikums Mainkofen / Landwirtschaftliche Gutsbetriebe Mainkofen – Oberndorf wird zur Kenntnis genommen.
2. Das Jahresergebnis in Höhe von 120.004,75 € wird auf neue Rechnung vorgetragen.
3. Die überplanmäßigen Ausgaben im Erfolgsplan 2012 in Höhe von 106.928,85 € werden genehmigt.
4. Die überplanmäßigen Ausgaben im Vermögensplan 2012 in Höhe von 4.998,50 € werden genehmigt.
5. Die Haushaltseinnahme- und Haushaltsausgabereste in Höhe von 259.368,63 € werden auf das Geschäftsjahr 2013 übertragen.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen
Nein: 0 Stimmen

1.5 *Bezirksklinikum Mainkofen*

1.5.1 Neustrukturierung – 1. Bauabschnitt;
Genehmigung der Vorplanung mit Kostenschätzung

Beschluss:

1. Der Bezirksausschuss stimmt der Vorplanung zur Neustrukturierung des Bezirksklinikums Mainkofen (1. BA) – Pflegeheim –, Stand 24.09.2013, und der Kostenschätzung in Höhe von 9.898.830 € (einschl. Baunebenkosten und MwSt.) zu.
2. Der Bezirksausschuss stimmt der Vorplanung zur Neustrukturierung des Bezirksklinikums Mainkofen (1. BA) – Krankenhaus –, Stand 24.09.2013, und der Kostenschätzung in Höhe von 32.397.055 € (einschl. Baunebenkosten und MwSt.) zu.
3. Der Bezirksausschuss stimmt der Vorplanung zur Neustrukturierung des Bezirksklinikums Mainkofen (1. BA) – Kurzzeitentwöhnung –, Stand 24.09.2013, und der Kostenschätzung in Höhe von 2.161.566 € (einschl. Baunebenkosten und MwSt.) zu.
4. Der Bezirksausschuss stimmt der Vorplanung zur Neustrukturierung des Bezirksklinikums Mainkofen (1. BA) – Infrastruktur –, Stand 24.09.2013, und der Kostenschätzung in Höhe von 1.254.813 € (einschl. Baunebenkosten und MwSt.) zu.
5. Die Planungsarbeiten für den ersten Bauabschnitt (Buchst. a - d) sind ohne Unterbrechung fortzusetzen. Der Umbau des Gebäudes B 10 (Kurzzeitentwöhnung, Buchst. e) wird vorerst nicht weiter verfolgt.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen
Nein: 0 Stimmen

1.5.2 Errichtung einer Gedenkstätte für die Opfer der NS-Psychiatrie

1.5.2.1 Vergabe der Zimmererarbeiten

Beschluss:

Die Vergabe der Zimmererarbeiten bei der Sanierung des ehemaligen Leichenhauses im Bezirksklinikum Mainkofen an die Firma Obermeyer GmbH, Zum Fuchshügel 4a aus 94550 Künzing wird genehmigt.

Die geprüfte Auftragssumme beträgt brutto 85.000,00 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen
Nein: 0 Stimmen



1.5.2.2 Vergabe der Baumeisterarbeiten

Beschluss:

Die Vergabe der Baumeisterarbeiten bei der Sanierung des ehemaligen Leichenhauses im Bezirksklinikum Mainkofen an die Fa. HE-Bau GmbH, Donaustr. 7 aus 94491 Hengersberg, wird genehmigt.

Die geprüfte Auftragssumme beträgt brutto 66.634,05 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.5.3 Forschungsprojekt „Emotionserkennung und Emotionsexpression bei psychopathischen Maßregelvollzugsinsassen“ der Humboldt-Universität Berlin an der Fachklinik für Forensische Psychiatrie und Psychotherapie

Beschluss:

Das Forschungsprojekt der Humboldt-Universität Berlin wird unter folgender Maßgabe genehmigt:

- In das Projekt dürfen nur Patienten einbezogen werden die die o.g. Informationen zu diesem Projekt erhalten und die schriftlichen Einverständniserklärungen abgegeben haben.
- Das Projekt ist an der Forensischen Klinik Mainkofen durchzuführen.
- Den an dem Projekt beteiligten Personen wird das hausinterne Datennetz nicht zur Verfügung gestellt.
- Einsicht in die Patientenakte darf nur bei denjenigen Probanden genommen werden, die eine schriftliche Einwilligungserklärung gemäß Anhang B gegeben haben.
- Die Vorgaben des Art. 23 des Bayerischen Datenschutzgesetzes (Verarbeitung und Nutzung personenbezogener Daten durch Forschungseinrichtungen) sind zu beachten.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.6 Bezirkskrankenhaus Landshut

- 1.6.1 Feststellung des Jahresabschlusses des Bezirkskrankenhauses Landshut mit Außenstelle Passau für das Jahr 2011;
Entlastung der Verwaltung für das Wirtschaftsjahr 2011

Beschluss:

1. Dem Bezirkstag von Niederbayern wird empfohlen, den Jahresabschluss 2011 des Bezirkskrankenhauses Landshut mit Außenstelle Passau gemäß Art. 84 Abs. 3 BezO festzustellen.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

2. Dem Bezirkstag wird empfohlen, der Verwaltung für das Wirtschaftsjahr 2011 Entlastung zu erteilen.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 7 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

Protokollnotiz: Die Abstimmung zu Ziffer 2 erfolgt ohne den Leiter der Verwaltung, Herrn Bezirkstagspräsidenten Hölzlein.

- 1.6.2 Änderung des Wirtschaftsplanes 2013
Dieser Tagesordnungspunkt wird abgesetzt.



- 1.6.3 Erweiterung und Neustrukturierung der Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie und –psychotherapie;
Genehmigung der Entwurfsplanung mit Kostenberechnung

Beschluss:

Der Bezirksausschuss stimmt der Entwurfsplanung mit Kostenberechnung, Stand 14.09.2013, mit Gesamtkosten in Höhe von rund 13.298.164 € (einschl. MwSt. und Baunebenkosten) zu. Von diesen entfallen auf die Erweiterung um 12 Betten (krankenhausplanerische Maßnahme) rund 9.073.858 €, die Erweiterung der Schule für Kranke rund 544.910 €, die Erweiterung des ISPR um 8 Plätze 2.192.939 € (einschl. Schule für Kranke im ISPR), auf die Milieuverbesserung 892.648 € und die Beseitigung von Brandschutzmängel 593.809 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen
Nein: 0 Stimmen

- 1.7 *Bezirkskrankenhaus Straubing;*
Einbau eines Personenliftes im Zentralbereich (Haus Z)

Beschluss:

Der Bezirksausschuss stimmt - vorbehaltlich der Zustimmung des Bayerischen Staatsministeriums für Arbeit und Sozialordnung, Familie und Frauen - dem Einbau eines Außenaufzugs im Zentralbereich zu.

Die Baukosten sollen aus dem Gewinn des Jahres 2011 finanziert werden.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen
Nein: 0 Stimmen

- 1.8 *Agrarbildungszentrum Landshut-Schönbrunn*

- 1.8.1 Neubau der Landmaschinenschule

- 1.8.1.1 Dachabdichtungsarbeiten;
Sachstandbericht und Vergabe

Dieser Tagesordnungspunkt wird abgesetzt.

- 1.8.1.2 Vergabe der Aufzuanlage

Beschluss:

Die Vergabe der Aufzuanlage für den Neubau der Landmaschinenschule beim Agrarbildungszentrum Landshut-Schönbrunn an die Fa. OTIS GmbH & Co. OHG, NL München, Schäufeleinstr. 7 aus 80687 München, wird genehmigt.

Die geprüfte Auftragssumme beträgt brutto 39.865,00 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen
Nein: 0 Stimmen

Protokollnotiz:

Das Referat Bauangelegenheiten wird beauftragt zu klären, ob die geplante Aufzuanlage auch breite Rollstühle mit Elektroantrieb aufnehmen kann. Ist dies nicht der Fall, wird der Bezirkstagspräsident ermächtigt, die Vergabe einer der o.g. Anforderung entsprechenden Aufzuanlage zu genehmigen.



1.8.2 Dachsanierung der Hallen 9 und 10 sowie Errichtung einer Solarstromanlage

1.8.2.1 Vergabe der Dachsanierung

Beschluss:

Die Vergabe der Dachsanierung der Hallen 9 + 10 beim Agrarbildungszentrum Landshut-Schönbrunn an die Fa. Hirtreiter Karl, Spenglerei, Fragnerstraße 6 aus 84034 Landshut, wird genehmigt.

Die geprüfte Auftragssumme beträgt brutto 94.014,40 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.8.2.2 Vergabe der Solarstromanlage

Beschluss:

Die Vergabe der Solarstromanlage der Hallen 9 + 10 beim Agrarbildungszentrum Landshut-Schönbrunn an die Fa. Solea AG, Gottlieb-Daimler-Str. 10 aus 94447 Plattling, wird genehmigt.

Die geprüfte Auftragssumme beträgt brutto 50.756,93 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.9 *Zuschussanträge Bezirkshaushalt*

- 1.9.1 Berufsfachschule für Musik des Landkreises Deggendorf in Plattling;
Kostenbeteiligung des Bezirks Niederbayern am ungedeckten Bedarf;
Abrechnung 2012 und Abschlagszahlung 2013

Beschluss:

Die Auszahlung des Restanteils am ungedeckten Bedarf der Berufsfachschule für Musik des Landkreises Deggendorf in Plattling für das Jahr 2012 in Höhe von 225.795,82 € wird genehmigt. Für das Jahr 2013 erfolgt eine Abschlagszahlung in Höhe von 144.131,04 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

- 1.9.2 Berufsbildungswerk München-Johanneskirchen;
Ungedeckter Bedarf der Berufsschule und der Lehrwerkstätten des Bezirks Oberbayern zur sonderpädagogischen Förderung, Förderschwerpunkte Hören und Sprache, im Schulzentrum München-Johanneskirchen;
Abrechnung für das Haushaltsjahr 2012

Beschluss:

Der Bezirk Niederbayern beteiligt sich für das Rechnungsjahr 2012 vertragsgemäß am ungedeckten Bedarf der Berufsschule und der Lehrwerkstätten des Bezirks Oberbayern zur sonderpädagogischen Förderung, Förderschwerpunkte Hören und Sprache am Berufsbildungswerk München-Johanneskirchen mit einem Betrag von 156.882,86 €.

Die für das Haushaltsjahr 2013 entstehenden überplanmäßigen Ausgaben in Höhe von 36.882,86 € werden genehmigt. Deckung erfolgt in gleicher Höhe aus Mitteln der Deckungsreserve.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen



1.9.3 Fischereiverband Niederbayern e.V.;
Zuschuss zur Durchführung der satzungsgemäßen Aufgaben im Jahr 2013

Beschluss:

Dem Fischereiverband Niederbayern e.V. wird zur Durchführung seiner satzungsgemäßen Aufgaben im Haushaltsjahr 2013 ein Zuschuss in Höhe von 2.500,00 € gewährt.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.10 *Regionalpartnerschaft Bezirk Niederbayern - Département Oise;*
Zuschussantrag der Staatlichen Berufsschule 2 in Landshut zum 40-jährigen Jubiläum der Schulpartnerschaft mit dem Cité Technique Mireille Grenet aus Compiègne

Beschluss:

Die Staatliche Berufsschule 2 Landshut erhält für die Feier ihres 40-jährigen Jubiläums der Schulpartnerschaft mit dem Cité Technique Mireille Grenet aus Compiègne im März 2013 gemäß Nr. 3.2.4 der geltenden Förderrichtlinien einen einmaligen Zuschuss in Höhe von 1.000,00 €.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.11 *Konzept zur Verhinderung und Bekämpfung von Korruption in der öffentlichen Verwaltung*

Beschluss:

Es wird ein Ansprechpartner/eine Ansprechpartnerin für Korruptionsvorsorge gemäß Ziff. 3.5 der Korruptionsrichtlinien bestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja: 8 Stimmen

Nein: 0 Stimmen

1.12 *Sonstiges*
(kein Anfall)

